

九龍城浸信會禧年(恩平)小學

招標書

(請勿在招標書信封面上顯示 貴公司的身份)

學校檔號：T-HNYP-2324008

公司名稱：

地址：

執事先生：

日期：2024年5月8日

掛號郵件

邀請書面報價/招標 承投提供「學校科學室裝修工程」

現誠邀貴公司承投提供隨附的投標附表上所列的物料或服務。倘貴公司不擬接納部分訂貨，請於投標附表上清楚註明。

書面報價/投標表格必須填妥一式兩份，並放置信封內封密。信封面應清楚註明：

(承投提供「學校科學室裝修工程」)

投標書

投標書應寄：沙田大圍新翠邨第二期校舍

九龍城浸信會禧年(恩平)小學

校長收

須於 **2024年5月29日** 中午十二時前送達上述地址。逾期的書面報價/投標，概不受理。貴公司的投標書有效期為 **90** 天，由上述截標日期起計。如在該 **90** 天內仍未接獲訂單，則是次投標可視作落選論。另外亦請注意，貴公司必須填妥投標表格第 **II** 部分，否則標書概不受理。

倘貴公司未能或不擬投標，亦請盡快把投標表格寄回上述地址，並列明不擬投標的原因。

學校招標承投所需物品 / 服務時，會以整批 / 部分形式考慮接受供應商的投標。

事先未獲法團校董會書面同意，承辦商不得分判、轉讓或出讓或處置合約或其任何部份。

了解工程簡介會設於 **5月13日(星期一)** 下午 **5:30** 在本校進行。如欲安排現場視察，請在 **5月13至17日** 下午二時至五時期間進行。請先致電校務處 **2605 3811** 預約到校時間。

九龍城浸信會禧年(恩平)小學

校長：_____

(陶劍幟)

二零二四年五月八日

承投提供：九龍城浸信會禧年（恩平）小學 科學室工程
投標附表

(一) 項目	學校科學室裝修工程
(二) 內容	<ol style="list-style-type: none"> 1. 地點：學校一樓言語室 2. 有關報價內容（詳細要求，見附件一） 3. 學校科學室設計分四部份，包括以「海洋生態系統及海藻養殖新系統研究專區」、「能量轉化的研究區（新能源）」、「從太空天宮一號觀看地球學習區」及「科學家的精神專區」為主題（可更換性） 4. 要求完工日期： 2024 年 6 月 30 日 5. 已提供科學室平面圖（見附件二），如有需要可到校度尺（請在指定日子預約），實際尺寸及數量以現場度尺為準 6. 按本校需要提供到校介紹計劃書內容 7. 供應商必須為整項工程提供一年免費上門保用及保養期 8. 公司要提供過往 24 個月的學校/機構工程工作經驗（提供學校聯絡方法以查詢）最少提供 3 間學校參考 9. 提供到校項目管理會議 10. 提供所有工程所需的圖則、工程安全、電力裝置線路圖(如需要)等文件 11. 提供所有標書內工程所需物料樣本供選擇（如：鋅盤、石塑板等） 12. 工程期間需要提供項目工程時間表
(三) 審標評分準則	<ol style="list-style-type: none"> 1. 投標者的計劃書內容（ 40% ） 2. 投標價格的合理性（ 30% ） 3. 物料質量（ 20% ） 4. 投標者過往的服務經驗及服務質素（ 10% ）
(四) 投標者須知	<ol style="list-style-type: none"> 1. 投標者需要遞交的文件： <ol style="list-style-type: none"> 1.1 投標者必須持有香港特別行政區註冊有效之商業登記。投標時必須連同此證書的副本遞交，否則標書作廢。 1.2 有效的註冊證副本 1.3 有效的僱員補償保險單副本 2. 投標者必須為工程清單及細則內每項工程報價，未有報價的項目，均一律被認為已包含在工程總金額內，而報價單內的數量，只會作為參考之用，投標者是以包單（Lump Sum）形式承包此設計與建造工程清單及細則內的工程，故投標者投標前應到工程地點實地視察，了解實際施工環境，計算項目及數量，工程總金額是以現場實際為準，如有任何與其他地方不符的，均由投標者自行負責。 3. 如投標者需協助到工程地點視察的，可與僱主聯絡。 4. 承辦商要確保已為其聘用之員工購買勞工保險及提供退休金計劃，並承諾不會僱用非法勞工去執行校方之服務合約。若承辦商因違反此守則而引致未能履行服務合約，校方有權以口頭或書面形式通知即時終止合約。承辦商除不會獲得任何賠償外，還要負責校方因終止合約所

	<p>導致的一切損失。</p> <ol style="list-style-type: none"> 5. 承辦商員工薪酬須符合本港有關最低工資要求。 6. 承辦商須聘用認可人士 / 註冊工程師進行工程。高於兩米之工作必須使用合資格的高空工作台。而供應商必須按照建築地盤安全條例進行工程。 7. 因施工或供應而引起任何事故導致投訴、訴訟或賠償，投標者需負起因此而引伸的一切責任，並賠償校方為此所受到的損失及所附之全部費用。 8. 若承辦人本人或其任何或所有之合夥人或股東為校方僱員或僱員之親屬，投標者需於標書上上明確申報。 9. 根據〈防止賄賂條例〉，在學校採購過程中，如學校員工接受供應商和承辦商提供的利益，或供應商和承辦商向學校員工提供利益，均屬違法。學校不容許供應商和承辦商透過任何形式的利益（包括捐贈）影響學校的選擇。學校員工或供應商和承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行為，有關投標書將不獲考慮；即使已獲委聘，所簽訂的有關合約亦會被宣告無效。 10. 在收到報價標書後，學校一般會在其中選取二至三間認為較可取之投標公司進行最後篩選，此篩選包含會面詳談，篩選入圍之投標者需提供材料樣板，施工方案，進度預算及工程經驗等資料。 11. 僱主有權拒絕最低出標者或任何投標之報價而無需作出任何解釋。
(五) 工程細則	<ol style="list-style-type: none"> 1. 投標時須同時遞交初步設計圖及彩色 3D 圖，工程設計必須符合建築物條例及消防條例。 2. 承判商必須維持工程清單及細則內每項工程報價，金額以港幣計算，未有報價的項目，均一律被認為已包含在工程總金額內。而報價單內的數量，只會用作參考之用。 3. 所有工程由承判商包工包料完成。 4. 本工程價格需包括所有運輸、上落、搭建項目、清拆、修改及復原項目、所有配備 / 永久及臨時物料、勞工保險及第三者保險、工資及人工波動等，均包括於工程總金額內。 5. 施工期：2024 年 6 月 3 日至 2024 年 6 月 30 日 6. 付款方式：40%承判商上單，30%工程完成，30%學校驗收完成，經學校 30 天內核實後，學校 30 天內付款。 7. 承辦商需負責工程保護措施、清理垃圾、提供設施安裝、產品測試及送貨服務。 8. 施工期間，本工程範圍內所需的用水及用電，水電費由學校負責，承判商則負責所需的接駁、拉線及拉喉費用。承判商必須合理地使用此施工用水用電，如有任何浪費，學校在審批工程時，有權對此等不合理的浪費，作出懲罰性折扣錢。 9. 施工期間，承判商需對工程地點內的設備及設施提供足夠保護，避免損壞，如有損壞，承判商需自費工料維修。 10. 承判商不得以學校名義對外發出文件或簽訂契約。

- | | |
|--|--|
| | <ol style="list-style-type: none">11. 承辦商不應將承投本校之服務外判。12. 合約如未有詳盡之處，校方與承辦商雙方同意下得作書面修訂，作附帶條件實施。13. 完工後，承辦商須負責簽發 WR1 電工證明書及出電路線路圖(如適用)。14. 保固期： 12 個月15. 預計完工日期： 2024 年 6 月 30 日 |
|--|--|

九龍城浸信會禧年(恩平)小學

承投供應 學校科學室裝修工程 投標表格

學校名稱：九龍城浸信會禧年(恩平)小學

地址：沙田大圍新翠邨第二期校舍

學校檔號：T-HNYP-2324008

截標的日期和時間：二零二四年五月二十九日中午十二時前

第 I 部分

下方簽署人願意按照所列的價格(其他費用全免)，以及校方提供的任何圖則及/或規格，供應夾附的投標附表上所列的全部或部分項目，而交貨期限已於正式訂單上註明。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，如已在英國標準規格內有所訂明，則須符合該等規格，書面報價單/投標書由上述截止日期起計 90 天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的書面報價單/投標書或任何一份書面報價單/投標書，並有權在投標書有效期內，採納某份投標書的全部或部分內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司所供應的各個項目並無侵犯任何專利權。

第 II 部分

再行確定投標書的有效期

有關本書面報價單/投標書的第 I 部分，現再確定本公司的書面報價單/投標書有效期由_____起計為 90 天。

下方簽署人亦同意，投標書的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於書面報價/投標表格內的預印條文，即不再適用。

第III部分

維護國家安全 下方簽署人確認即使報價/招標文件中有任何相反的規定，學校保留以其公司曾經、正在或有理由相信其公司曾經或正在作出可能構成或導致發生危害國家安全罪行的行為或活動為由，取消其公司資格的權利，又或為維護國家安全，或為保障香港的公眾利益、公共道德、公共秩序或公共安全，而有必要剔除其公司。

下方簽署人確認若出現下列任何一種情況，學校可以立即終止合約：

- (i) 其公司曾經或正在作出可能構成或導致發生危害國家安全罪行或不利於國家安全的行為或活動；
- (ii) 繼續僱用其公司或繼續履行合約不利於國家安全；或
- (iii) 學校合理地認為上述任何一種情況即將出現。

日期：_____年____月____日

姓名(請以正楷填寫)：_____簽署人：_____

職銜：_____ (請註明職位，例如董事、經理、秘書等)

上方簽署人已獲授權，代表：_____公司簽署書面報價單，該公司在香港註冊的辦事處地址為_____

電話號碼：_____ 傳真號碼：_____

第IV部分

1. 承辦人、其僱員及代理人不得向學校僱員、校董會成員，或負責考慮與本合約相關事宜的有關委員會的任何家長或學生代表提供利益(香港法例第201章《防止賄賂條例》所界定的「利益」)。
2. 承辦人、其僱員或代理人向有關人士提供任何利益，根據《防止賄賂條例》可構成罪行，並可導致合約無效，學校亦可取消批出的合約，而競投人須為學校所蒙受的任何損失或損害負上法律責任。

第V部分

九龍城浸信會禧年(恩平)小學
利益申報聲明書

1. 你在九龍城浸信會禧年(恩平)小學內有沒有任何個人或業務利益關係(註釋一)？

有 / 沒有
如有，請說明。

2. 你的家人及親屬(註釋二)有沒有擔任此學校的現任職位？

有 / 沒有
如有，請說明。

註釋

(一) 個人利益包括你參與經營/承包學校的各項服務等。

(二) 你的家人或親屬包括：

- (a) 你的配偶；
- (b) 你的父母；
- (c) 你的配偶的父母；
- (d) 你的兄弟姊妹及其配偶；以及
- (e) 你或你配偶的子女及其配偶。

申報人所屬公司及職位

申報人簽署

申報人姓名

日期

#請將不適用的刪去

承投提供：九龍城浸信會禧年（恩平）小學 科學室裝修工程
投標附表(須填一式兩份)

工程項目分類

投標商須就整項工程，按下列分類列出各項目的相關細項之分目報價資料：

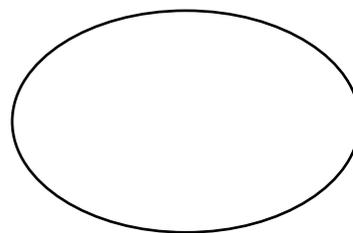
項目	工程內容	數量	單位	金額(HKD)	
				單價	總價
1	設計及工程監督				
	1.1 根據校方要求繪製科學室整體設計圖包括平面圖及 3D 立體圖，效果圖包括顏色，並按校方意見作出修改；				
	1.2 繪製相關施工圖則，包括生產圖、平面圖、仔細叮咛及裝置、電力線路圖(如適用)等；				
	1.3 根據圖則預備物料選擇及色樣搭配；				
	1.4 根據確認之用料及建材之細節表，定期派員檢驗現場各用料及施工質量，提供專業意見以解決施工現場出現之問題，並以確保符合要求；				
	1.5 完工提供竣工平面圖及電力裝置線路圖(如適用)；				
2	前期工程				
	2.1 承辦商需為本工程購買所須的工程綜合險 (Contractor's All Risk Policy)，第三者公眾責任險 (Third Party Insurance) 為 HK\$10,000,000.00(港幣一仟萬元)				
	2.2 承辦商需提供物料、工具、枱架、儀器及合資格工人執行及完成所指定之工程項目，完工後拆除及修補損毀部份；				
	2.3 根據最新平面圖彈好墨綫；				
	2.4 公用地方做保護措施及工程期間公眾地方清理；				
3	清拆及清潔工程				
	3.1 清拆現有之燈、風扇、白板、壁報板、投影幕、投影機、地腳線及其他配合設計需要之物品等				
	3.2 工程期間及完工清運泥頭垃圾清走廢料及完工清潔工程(包括環保費用)；				
4	裝潢工程				
	4A 海洋生態系統及海藻養殖新系統研究專區				
	4A.1 提供及安裝特色互動學習櫃及實驗枱面				
	4A.2 提供及安裝特色主題牆身				
	4A.3 提供按設計所需之其他項目				

	4B 能量轉化的研究區（新能源）				
	4B.1 提供及安裝特色互動學習櫃及實驗枱面				
	4B.2 提供及安裝特色主題牆身				
	4B.3 提供按設計所需之其他項目				
	4C 從太空天宮一號觀看地球學習區				
	4C.1 提供及安裝特色互動學習櫃及實驗枱面				
	4C.2 提供及安裝特色主題牆身				
	4C.3 提供及安裝攝錄機鏡頭				
	4C.4 提供按設計所需之其他項目				
	4D 科學家的精神專區				
	4D.1 提供及安裝實驗枱面				
	4D.2 提供及安裝特色科學家精神主題牆身				
	4D.4 提供按設計所需之其他項目				
5	電器工程				
	5.1 供應及安裝配合設計之特色燈連開關燈掣 例如：路軌燈或特色 LED 燈				
	5.2 供應 13A 插蘇位 (如需要)；				
	5.3 提供及安裝抽氣扇一部及連開關掣				
	5.4 *(以上工程由持牌電工檢查及施工，施工期間需 供應裝臨時電力照明及電源)				
6	天花及油漆工程				
	6.1 天花執底並油乳膠漆(參考牌子："立邦"五合一 內牆乳膠漆或同級牌子)；				
	6.2 牆身執底並油乳膠漆(參考牌子："立邦"五合一 內牆乳膠漆或同級牌子)；				
7	地板工程				
	7.1 提供及鋪設，厚 6mm 或以上 SPC 石塑膠地板				
	7.2 提供及安裝 2 吋 x4 分木地腳線				
	7.3 裝拆及改短課室門				
8	其他工程				
	8.1 接駁水管及水龍頭、提供及安裝鋅盤 (估算約二 至三個，配合設計裝置)				
	8.2 提供及更換課室門外主題特色牆貼紙 (可選擇)				
9	工程應急費用(不多於工程總額的 10%) ：				

備註：

1. 按設計所需但未有列出的項目，請在以下位置或另紙說明

本公司/本人明白，如收到學校訂單後未能供應書面報價/投標書上所列物料或服務，本公司/本人須負責賠償學校從另處採購上述物料或服務的差價。



公司印鑑

供應商名稱： _____

獲授權簽署報價單的代表的姓名及署名：

姓名(請以正楷填寫)： _____ 簽署： _____

日期： _____

投標公司承投

九龍城浸信會禧年（恩平）小學科學室裝修工程之相關經驗

請提供近兩年曾服務的學校 / 機構及聯絡人資料

1. 指定聯絡學校機構名稱：_____

聯絡人：_____

電話：_____

2. 指定聯絡學校機構名稱：_____

聯絡人：_____

電話：_____

3. 指定聯絡學校機構名稱：_____

聯絡人：_____

電話：_____

4. 指定聯絡學校機構名稱：_____

聯絡人：_____

電話：_____

5. 指定聯絡學校機構名稱：_____

聯絡人：_____

電話：_____

其他補充資料：

不擬投標通知書

如 貴公司未能承投服務/產品，請填妥此表格後，
傳真至 2694 9781 或寄回沙田大圍新翠邨第二期校舍九龍城浸信會禧年(恩平)小學收。

承投提供「學校科學室裝修工程」

學校檔號：T-HNYP-2324008

截標日期：2024年5月29日中午十二時前

致：九龍城浸信會禧年(恩平)小學

有關 貴校邀請本公司承投以上服務，現因以下理由未能承投，特此回覆。

- 未能提供書面報價所示服務/產品
- 未能達到書面報價所示要求或規格
- 未能於指定日期送貨
- 未能於截止書面報價限期內遞書面報價
- 暫時缺貨
- 服務/貨品要求數量太少
- 其他(請註明)_____

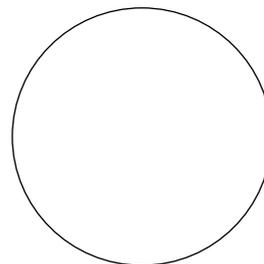
(請在適當的內加上✓)

簽署：_____

簽署人姓名：_____

公司名稱：_____

日期：_____



公司印鑑

信封封面

標書

致：校長

九龍城浸信會禧年(恩平)小學

沙田大圍新翠邨第二期校舍

承投提供「學校科學室裝修工程」投標書

學校檔號： T-HNYP-2324008

截標的日期和時間：2024年5月29日中午十二時前

* 請勿在書面報價信封面上顯示公司的身份 *

科學室

學校一樓圖則

